

## 243753-2024 - Verseny

### Franciaország – Csatornahálózat építése – TRAVAUX D'ASSAINISSEMENT, D'EAU POTABLE ET DE DEFENSE INCENDIE

OJ S 81/2024 24/04/2024

Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

Építési beruházás

## 1. Vevő

---

### 1.1. Vevő

Hivatalos név: COMMUNAUTE D'AGGLOMERATION DE MARNE ET GONDOIRE

E-mail-cím: [commandepublique@marneetgondaire.fr](mailto:commandepublique@marneetgondaire.fr)

Az ajánlatkérő szervezet jogi típusa: Közjogi intézmény

Az ajánlatkérő szerv tevékenysége: Általános közszolgáltatások

## 2. Eljárás

---

### 2.1. Eljárás

Cím: TRAVAUX D'ASSAINISSEMENT, D'EAU POTABLE ET DE DEFENSE INCENDIE

Leírás: Le marché a pour objet la réalisation de petits travaux d'assainissement (eaux usées et pluviales), d'eau potable et de défense incendie, comprenant notamment : - La création ou renouvellement de branchement ou de grille avaloir - La création ou renouvellement de canalisation principale sur un faible linéaire - La création ou renouvellement de borne ou poteau incendie L'accord-cadre sera exécuté par l'émission de bons de commande. Les prestations sont réglées par des prix unitaires. Les montants estimatifs sont indicatifs et comprennent la totalité des périodes de reconduction. Les montants estimatifs sont indicatifs et comprennent les options (prestations similaires et reconductions)

Eljárásazonosító: 287d2ce0-fb45-4145-a0b0-1c0f1d77affc

Belső azonosító: 240115

Az eljárás típusa: Nyitott

Az eljárás gyorsított: nem

#### 2.1.1. Cél

A szerződés jellege: Építési beruházás

Fő osztályozás (cpv): 45232410 Csatornahálózat építése

További osztályozás (cpv): 45232410 Csatornahálózat építése

#### 2.1.2. A teljesítés helye

Postacím: Territoire de Marne et Gondoire

Város: Bussy-Saint-Martin

Irányítószám: 77600

Ország alegysége (NUTS): Seine-et-Marne (FR102)

Ország: Franciaország

#### 2.1.3. Érték

A becsült érték héa (áfa) nélkül: 12 000 000,00 EUR

#### 2.1.4. Általános információk

**Jogalap:**

2014/24/EU irányelv

**2.1.6. Kizárási okok**

Tisztán nemzeti kizárási okok: « Le candidat individuel, ou chaque membre du groupement, ne doit pas entrer dans l'un des cas d'exclusion de la procédure de passation prévus par le code de la commande publique.

**5. Rész**

---

**5.1. Rész: LOT-0000**

Cím: TRAVAUX D'ASSAINISSEMENT, D'EAU POTABLE ET DE DEFENSE INCENDIE

Leírás: Le marché a pour objet la réalisation de petits travaux d'assainissement (eaux usées et pluviales), d'eau potable et de défense incendie, comprenant notamment : - La création ou renouvellement de branchement ou de grille avaloir - La création ou renouvellement de canalisation principale sur un faible linéaire - La création ou renouvellement de borne ou poteau incendie L'accord-cadre sera exécuté par l'émission de bons de commande. Les prestations sont réglées par des prix unitaires. Les montants estimatifs sont indicatifs et comprennent la totalité des périodes de reconduction. Les montants estimatifs sont indicatifs et comprennent les options (prestations similaires et reconductions)

Belső azonosító: T-PF-1457269

**5.1.1. Cél**

A szerződés jellege: Építési beruházás

Fő osztályozás (cpv): 45232410 Csatornahálózat építése

További osztályozás (cpv): 45232410 Csatornahálózat építése

**Opciók:**

A lehetőségek leírása: Le contrat prévoit la possibilité de confier ultérieurement au titulaire du marché un ou plusieurs marchés ayant pour objet la réalisation de prestations similaires

**5.1.2. A teljesítés helye**

Postacím: Territoire de Marne et Gondoire

Város: Bussy-Saint-Martin

Irányítószám: 77600

Ország aleggysége (NUTS): Seine-et-Marne (FR102)

Ország: Franciaország

**5.1.3. Becsült időtartam**

Kezdő időpont: 01/09/2024

Időtartam: 12 Hónapok

**5.1.4. Megújítás**

További információk a megújításról: Le contrat est susceptible d'être reconduit dans les conditions du cahier des charges

**5.1.6. Általános információk**

Ez egy ismétlődő közbeszerzés

Leírás: Prochaine consultation en 2028 si toutes les périodes de reconduction ont été mises en oeuvre

**Fenntartott részvétel:**

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

Nem uniós forrásokból finanszírozott közbeszerzési projekt

A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: igen

#### 5.1.9. Alkalmassági követelmények

Kritérium:

Típus: A szakmai tevékenység ellátására való megfelelés

Kiválasztási kritérium leírása: - Formulaire Dc2, Déclaration du candidat individuel ou du membre du groupement. (disponible à l'adresse suivante : <http://www.economie.gouv.fr/daj/formulaires-declaration-du-candidat>) - Formulaire Dc1, Lettre de candidature \_ Habilitation du mandataire par ses co-traitants. (disponible à l'adresse suivante : <http://www.economie.gouv.fr/daj/formulaires-declaration-du-candidat>)

E kritérium alkalmazása: Használatban van

Kritérium:

Típus: Gazdasági és pénzügyi helyzet

Kiválasztási kritérium leírása: - Déclaration concernant le chiffre d'affaires global et le chiffre d'affaires concernant les fournitures, services ou travaux objet du marché, réalisés au cours des trois derniers exercices disponibles

E kritérium alkalmazása: Használatban van

Kritérium:

Típus: Technikai és szakmai alkalmasság

Kiválasztási kritérium leírása: - Présentation d'une liste des travaux exécutés au cours des cinq dernières années, appuyée d'attestations de bonne exécution pour les travaux les plus importants. - Déclaration indiquant l'outillage, le matériel et l'équipement technique dont le candidat dispose pour la réalisation de marchés de même nature. - Déclaration indiquant les effectifs moyens annuels du candidat et l'importance du personnel d'encadrement pour chacune des trois dernières années. - Certificats de qualifications professionnelles. La preuve de la capacité du candidat peut être apportée par tout moyen, notamment par des certificats d'identité professionnelle ou des références de travaux attestant de la compétence de l'opérateur économique à réaliser la prestation pour laquelle il se porte candidat

E kritérium alkalmazása: Használatban van

#### 5.1.10. Odaítélési szempontok

Annak indoklása, hogy az odaítélési szempontok súlyozását miért nem tüntették fel: Le prix n'est pas le seul critère d'attribution et tous les critères sont énoncés uniquement dans les documents du marché.

#### 5.1.11. Közbeszerzési dokumentumok

Azok a nyelvek, amelyeken a közbeszerzési dokumentumok hivatalosan elérhetők: francia  
A közbeszerzési dokumentumok címe: <https://www.marches-publics.info/mpiaws/index.cfm?fuseaction=dematEnt.login&type=DCE&IDM=1457269>

**Ad hoc kommunikációs csatorna:**

Megnevezés: AW Solutions

#### 5.1.12. A közbeszerzésre irányadó feltételek

**A benyújtás feltételei:**

Elektronikus benyújtás: Kötelező

A benyújtásra használható cím: <https://www.marches-publics.info/mpiaws/index.cfm?fuseaction=demat.termes&IDM=1457269>

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: francia  
Elektronikus katalógus: Nem megengedett

Változatok: Nem megengedett

Az ajánlatok beérkezésének határideje: 27/05/2024 12:00:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Az az időtartam, amíg az ajánlatnak érvényesnek kell maradnia: 4 Hónapok

**A nyilvános felbontással kapcsolatos információk:**

Megnyitás dátuma: 27/05/2024 14:00:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

**A szerződés feltételei:**

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Nem

A szerződés teljesítésére vonatkozó feltételek: L'exécution des prestations débute à compter de la date fixée par le contrat. Aucune clause de garantie financière prévue. Le contrat prévoit le versement d'une avance, avec obligation de constituer une garantie à première demande en contrepartie. Les prix sont révisables. Le paiement des prestations se fera dans le respect du délai global de paiement applicable à l'acheteur

Elektronikus számlázás: Kötelező

Elektronikus megrendelésre fog sor kerülni: nem

Elektronikus fizetésre fog sor kerülni: nem

**5.1.15. Sajátos beszerzési módszerek**

**Keretmegállapodás:**

Keretmegállapodás a verseny újbóli megnyitása nélkül

A résztvevők maximális száma: 1

**A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:**

Nem dinamikus beszerzési rendszer

Elektronikus árverés: nem

**5.1.16. További információk, közvetítés és felülvizsgálat**

Felülvizsgálati szervezet: Tribunal administratif de Melun

A felülvizsgálati határidőkre vonatkozó információk: Cf. l'article L. 551-1 du code de justice administrative (CJA)

A közbeszerzési eljárásban további információt nyújtó szervezet:

COMMUNAUTE D'AGGLOMERATION DE MARNE ET GONDOIRE

TED eSender: Avenue-Web Systèmes

## 8. Szervezetek

---

**8.1. ORG-0001**

Hivatalos név: Avenue-Web Systèmes

Regisztrációs szám: 443928874

Város: Seyssinet-Pariset

Irányítószám: 38170

Ország: Franciaország

E-mail-cím: [publications-joue@aws-france.com](mailto:publications-joue@aws-france.com)

Telefonszám: +33480041260

**E szervezet szerepei:**

TED eSender

**8.1. ORG-0002**

Hivatalos név: COMMUNAUTE D'AGGLOMERATION DE MARNE ET GONDOIRE

Regisztrációs szám: 24770059400010

Postacím: 1 rue de l'Etang Cs 20069 , Bussy Saint Martin

Város: Marne La Vallee  
Irányítószám: 77603  
Ország: Franciaország  
Kapcsolattartó pont: MICHEL Jean-Paul  
E-mail-cím: [commandepublique@marneetgondaire.fr](mailto:commandepublique@marneetgondaire.fr)  
Telefonszám: 0160354350  
Internetcím: <http://www.marneetgondaire.fr/>  
Az ajánlatkérő szervezet profilja: <http://www.marneetgondaire.fr/>

**E szervezet szerepei:**

Vevő

**8.1. ORG-0003**

Hivatalos név: COMMUNAUTE D'AGGLOMERATION DE MARNE ET GONDOIRE  
Regisztrációs szám: 1682632  
Város: Bussy saint Martin  
Irányítószám: 77600  
Ország: Franciaország  
Kapcsolattartó pont: Service commande publique  
E-mail-cím: [commandepublique@marneetgondaire.fr](mailto:commandepublique@marneetgondaire.fr)  
Telefonszám: 0160354350

**E szervezet szerepei:**

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet

**8.1. ORG-0004**

Hivatalos név: Tribunal administratif de Melun  
Regisztrációs szám: 513795  
Postacím: 43 rue du Général de Gaulle  
Város: Melun  
Irányítószám: 77008  
Ország: Franciaország  
E-mail-cím: [greffe.ta-melun@juradm.fr](mailto:greffe.ta-melun@juradm.fr)  
Telefonszám: 0160566630  
Fax: 0160566610

**E szervezet szerepei:**

Felülvizsgálati szervezet

## A hirdetményre vonatkozó információk

---

A hirdetmény azonosítója/verziója: 96d9de7c-42b7-4d30-8a1d-e858f7fa428e - 01

Hirdetményminta típusa: Verseny

A hirdetmény típusa: Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

A hirdetmény altípusa: 16

A hirdetmény megküldésének dátuma: 22/04/2024 17:11:35 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Azok a nyelvek, amelyekben ez a hirdetmény hivatalosan elérhető: francia

A hirdetmény közzétételi száma: 243753-2024

HL S kiadás száma: 81/2024

A közzététel dátuma: 24/04/2024